



Deutsch in der Kaffeepause: Nachfragen

Der Nuschler:

Äh ... Hallo? ...

Angestellte:

Ja?

Der Nuschler:

Sagnsemahamsedenschwarz Müller hier irgendwo gesehn?

Angestellte:

Tut mir leid, das habe ich nicht verstanden.

Der Nuschler:

Hamsedenherrnschwarz Müller hier irgendwo gesehn?

Angestellte:

Können Sie das bitte noch einmal sagen?

Der Nuschler:

Haben Sie Herrn Schwarzmüller hier irgendwo gesehen?

Angestellte:

Können Sie das bitte etwas langsamer sagen?

Der Nuschler:

Haben Sie Herrn Schwarzmüller hier irgendwo gesehen?

Angestellte:

Ach! ... Sie suchen Herrn Schwarzmüller? Der ist gerade beim Chef.

Der Nuschler:

Ach so? ... Ja dann, vielen Dank.

Angestellte:

Gerne.

ERKLÄRUNG UND EINÜBUNG:

Julia:

Tja, leider spricht nicht jeder Mensch langsam, deutlich und klar.

Anton:

Stimmt. Manche Leute kann man nur sehr schwer oder gar nicht verstehen.

Julia:

Da hilft nur eins: nachfragen!

Anton:

Zum Beispiel so:



Deutsch in der Kaffeepause: Nachfragen

Julia:

Tut mir leid, das habe ich nicht verstanden. ... Tut mir leid, das habe ich nicht verstanden. ... Jetzt Sie, bitte!
Tut mir leid, das habe ich nicht verstanden.

Anton:

Können Sie das bitte noch einmal sagen? ... Können Sie das bitte noch einmal sagen? ... Sie sind dran!
Können Sie das bitte noch einmal sagen?

Julia:

Können Sie das bitte etwas langsamer sagen? ... Können Sie das bitte etwas langsamer sagen? ... Jetzt wieder Sie!
Können Sie das bitte etwas langsamer sagen?

Anton:

Prima! ... Und nun machen wir einen kleinen Test.

Julia:

Sie hören die wichtigen Teile des Dialogs noch einmal.

Anton:

Danach können Sie sicher schon selbst antworten, oder?

Der Nuschler:

Sagnsemahamsedenschwarzmillierhierirgnwogesehn?

Angestellte:

Tut mir leid, das habe ich nicht verstanden.

Der Nuschler:

Hamsedenherrnschwarzmillierhierirgnwogesehn?

Angestellte:

Können Sie das bitte noch einmal sagen?

Der Nuschler:

Haben Sie Herrn Schwarzmüller hier irgendwo gesehen?

Angestellte:

Können Sie das bitte etwas langsamer sagen?



Deutsch in der Kaffeepause: Nachfragen

Julia:

Und jetzt antworten Sie!

Der Nuschler:

Sagnsemahamsefraubroksiepenhierirgnwogesehn?

Anton:

Antworten Sie, bitte:

Tut mir leid, das habe ich nicht verstanden.

Der Nuschler:

Hamsediefraubroksiepenhierirgnwogesehn?

Julia:

Ihre Antwort?

Können Sie das bitte noch einmal sagen?

Der Nuschler:

Haben Sie hier irgendwo Frau Broksiepen gesehen?

Anton:

Was antworten Sie?

Können Sie das bitte etwas langsamer sagen?

Der Nuschler:

Haben Sie Frau Broksiepen hier irgendwo gesehen?

Julia und Anton:

Na sehen Sie!? Es geht doch!!!